

Brussell, 20 ta' Diċembru 2022  
(OR. en)

15832/22

---

---

Fajl Interistituzzjonali:  
2021/0185(NLE)

---

---

SCH-EVAL 193  
MIGR 407  
COMIX 609

## EŻITU TAL-PROĊEDIMENTI

---

minn: Segretarjat Ġenerali tal-Kunsill

fi: 19 ta' Diċembru 2022

lil: Delegazzjonijiet

---

Nru. dok. preċ.: 15526/22

---

Suġġett: Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill li tagħti rakkomandazzjoni biex jiġu indirizzati n-nuqqasijiet identifikati fl-evalwazzjoni tal-2020 tal-Liechtenstein dwar l-applikazzjoni tal-acquis ta' Schengen fil-qasam tar-ritorn

---

Id-delegazzjonijiet isibu mehmuż id-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill li tagħti rakkomandazzjoni biex jiġu indirizzati n-nuqqasijiet identifikati fl-evalwazzjoni tal-2020 tal-Liechtenstein dwar l-applikazzjoni tal-acquis ta' Schengen fil-qasam tar-ritorn, adottata mill-Kunsill fil-laqgħa tiegħu tad-19 ta' Diċembru 2022.

F'konformità mal-Artikolu 15(3) tar-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 1053/2013 tas-7 ta' Ottubru 2013, din ir-Rakkomandazzjoni ser tintbagħat lill-Parlament Ewropew u lill-Parlamenti nazzjonali.

## RAKKOMANDEZZJONI

### **dwar l-indirizzar tan-nuqqasijiet identifikati fl-evalwazzjoni tal-2020 tal-Liechtenstein dwar l-applikazzjoni tal-acquis ta' Schengen fil-qasam tar-ritorn**

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidra r-Regolament tal-Kunsill (UE) 2022/922 tad-9 ta' Ġunju 2022 dwar l-istabbiliment u l-operazzjoni ta' mekkaniżmu ta' evalwazzjoni u monitoraġġ biex jivverifika l-applikazzjoni tal-acquis ta' Schengen<sup>1</sup>, u b'mod partikolari l-Artikolu 31(3) tiegħu,

Wara li kkunsidra r-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 1053/2013 tas-7 ta' Ottubru 2013 li jistabbilixxi mekkaniżmu ta' evalwazzjoni u monitoraġġ biex jivverifika l-applikazzjoni tal-acquis ta' Schengen u li jhassar id-Deċiżjoni tal-Kumitat Eżekuttiv tas-16 ta' Settembru 1998 li stabbilixxiet Kumitat Permanenti għall-evalwazzjoni u l-implimentazzjoni ta' Schengen<sup>2</sup>, u b'mod partikolari l-Artikolu 15 tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Billi:

- (1) L-iskop ta' din id-Deċiżjoni huwa li tirrakkomanda lil-Liechtenstein azzjonijiet korrettivi biex jindirizza n-nuqqasijiet identifikati fl-evalwazzjoni ta' Schengen fil-qasam tar-ritorn li saret fl-2020. Wara l-evalwazzjoni, rapport li jkopri s-sejbiet u l-valutazzjonijiet u li jelenka l-aħjar prattiki u n-nuqqasijiet identifikati matul l-evalwazzjoni, ġie adottat permezz tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni C(2021) 1802.

---

<sup>1</sup> ĠU L 160, 15.6.2022, p. 1–27

<sup>2</sup> ĠU L 295, 6.11.2013, p. 27.

- (2) L-Artikolu 31(3) tar-Regolament tal-Kunsill (UE) 2022/922 tad-9 ta' Ġunju 2022 dwar l-istabbiliment u l-operazzjoni ta' mekkanizmu ta' evalwazzjoni u monitoraġġ biex jivverifika l-applikazzjoni tal-acquis ta' Schengen jipprevedi li għall-evalwazzjonijiet imwettqa qabel l-1 ta' Frar 2023, l-adozzjoni tar-rapporti ta' evalwazzjoni u r-rakkomandazzjonijiet għandha titwettaq skont ir-Regolament (UE) Nru 1053/2013 u b'mod partikolari l-Artikolu 15 tiegħu.
- (3) Fid-dawl tal-importanza tal-konformità mal-*acquis* ta' Schengen, jenħtieġ li tingħata prijorità lill-implimentazzjoni tar-rakkomandazzjonijiet numru 1, 2, 4 u 6 ta' hawn taht.
- (4) Sabiex tiġi żgurata applikazzjoni uniformi tad-Direttiva dwar ir-Ritorn, skont il-gurisprudenza rilevanti tal-QĠUE, l-implimentazzjoni tar-Rakkomandazzjoni 2 għandha tiġi appoġġata mid-diskussjonijiet iddedikati fil-Grupp ta' Kuntatt – Direttiva dwar ir-Ritorn. Dik il-kjarifika tal-interpretazzjoni tar-rakkomandazzjoni msemmija jenħtieġ li tkun mingħajr preġudizzju għall-implimentazzjoni tar-rakkomandazzjonijiet [l-oħra] tal-Kunsill li jindirizzaw in-nuqqasijiet identifikati fl-evalwazzjonijiet imwettqa skont ir-Regolament tal-Kunsill 1053/2013.
- (5) Din id-Deċiżjoni jenħtieġ li tintbagħat lill-Parlament Ewropew u lill-Parlamenti nazzjonali tal-Istati Membri. Jenħtieġ li, fi żmien xahrejn minn meta tiġi adottata, il-Liechtenstein, f'konformità mal-Artikolu 21(1) tar-Regolament tal-Kunsill (UE) 2022/922, jistabbilixxi pjan ta' azzjoni li jelenka r-rakkomandazzjonijiet kollha biex jiġi rimedjat kwalunkwe nuqqas identifikat fir-rapport ta' evalwazzjoni u jipprovdi dak il-pjan ta' azzjoni lill-Kummissjoni u lill-Kunsill.

#### JIRRAKKOMANDA:

li l-Liechtenstein jenħtieġ li:

#### **Proċeduri**

1. jemenda l-legiżlazzjoni u l-prattika rilevanti, biex jiżgura li d-deċiżjonijiet ta' ritorn u l-projbizzjonijiet fuq id-dhul kollha jiddikjaraw b'mod ċar li l-obbligu ta' tluq u l-projbizzjoni fuq id-dhul jirreferu għat-territorju tal-istati kollha ta' Schengen;

2. jiddikjara fid-deċiżjonijiet kollha ta' ritorn mahruġa liċ-ċittadini ta' pajjiż terz b'soġġorn illegali, l-obbligu ta' tluq mit-territorju tal-istati kollha taż-żona Schengen "sabiex jaslu f'pajjiż terz speċifiku", f'konformità mal-Artikoli 3(3) u 3(4) tad-Direttiva 2008/115/KE; jiehu miżuri biex jiżgura li, meta l-pajjiż terz ta' ritorn ma jkunx ġie speċifikat fid-deċiżjoni ta' ritorn minhabba l-impossibbiltà li jiġi identifikat wieħed f'konformità mad-dritt nazzjonali jew il-prattika legali nazzjonali, jiġi rrispettat il-prinċipju ta' *non-refoulement*;
3. jemenda l-leġislazzjoni rilevanti biex jiżgura li l-priġunerija għas-sempliċi raġuni ta' soġġorn illegali timmaterjalizza biss ladarba tkun giet applikata l-proċedura ta' ritorn u ċ-ċittadin ta' pajjiż terz ikun qiegħed fil-pajjiż illegalment u ma jkollu l-ebda raġuni ġustifikata għan-nonritorn;

### **Detenzjoni**

4. jemenda l-leġislazzjoni rilevanti biex jiżgura li f'każ li ċ-ċittadin ta' pajjiż terz ma jappellax, id-deċiżjonijiet dwar id-detenzjoni jiġu dejjem riveduti minn żmien għal żmien raġonevoli u li r-reviżjonijiet tal-perjodi ta' detenzjoni mtawla jkunu dejjem soġġetti għas-supervizjoni ta' awtorità ġudizzjarja;
5. jadatta r-regoli u l-prattiki fil-Ħabs Penitenzjarju tal-Istat fir-rigward tal-persuni rimpatrijati sabiex jiġi żgurat li l-kundizzjonijiet tad-detenzjoni jirriflettu n-natura amministrattiva tad-detenzjoni;

### **Ritorn furzat**

6. jistabbilixxi sistema effettiva ta' monitoraġġ tar-ritorn furzat f'konformità mal-Artikolu 8(6) tad-Direttiva dwar ir-Ritorn.

Magħmul fi Brussell,

*Għall-Kunsill*

*Il-President*